

# 中國文化大學碩士班學位審定表

一、院系所組：國際暨外語學院 日本語文學系 碩士班

二、授予學位：文學碩士

三、適用年度：110 學年度起入學新生適用

四、最低畢業學分數：30 學分

五、承認他所（含國內、外）學分數：8 學分

六、必修科目：

科目代號	科目名稱	學分數	時數	備註（說明）
0700	研究方法與論文寫作	2	2	
	合 計	2	2	

七、基礎學科（以同等學力資格或非相關學系畢業之錄取者，入學後須補修底下之基礎學科）：

科目名稱	學分數	時數	備註（說明）
大三以上之日本語言文化、日本商務經貿與日本觀光旅遊類課程	4	4	<p>1.基礎學科不計入碩士班畢業學分數。</p> <p>2.具以下資格之一者得免修基礎課程：</p> <p>（1）具日本國籍學生。</p> <p>（2）曾獲日本大學以上正式學位或相當學歷者。</p> <p>（3）通過 JLPT N1 級或 BJT 480 分以上日語能力檢定合格者。</p> <p>（4）曾在原校修習以日文為雙學位或輔系課程，並能提出證明者。</p> <p>3.日本語言文化類課程：日本近代文學導論、日本近代文學賞析、實用日語語法一/二、日語翻譯（中譯日）、日語口語表達、日本當代文學賞析、日本名著選讀、日本連續劇與日本社會等。</p> <p>4.日本商務經貿類課程：新聞日語導讀、日語應用文與商業書信、日語用產業實習、日本商務禮儀、初/進階中日口譯、日文本書實務、日文談判與溝通、經貿日語、BJT 商務日語能力考試實力養成等。</p> <p>5.日本觀光旅遊類課程：日本現勢、現代日本分析、日本近代史、觀光日語、導覽日語、日本地理、日本歷史等。</p>
合 計	4	4	

八、申請學位論文考試規定：

1.依本校「博碩士班學位論文考試辦法」辦理。

2.其他規定：

（1）本系碩士生須通過中間發表之審查後，始可申請當學期起之學位論文考試。

（2）中日文化交流活動、學術研討會至少二次以上。

九、備註：無

# Requirements Check Form for Master's Degree,

## Chinese Culture University

1. Academic Institute : Master Program, Department of Japanese Language and Literature, College of International Studies and Foreign Languages
2. Degree : Master of Arts
3. Appropriate year : For 110 academic year entrance
4. Minimum credit hours for graduation : 30 credit hours
5. Transferable graduate credits from other departments/colleges : no more than 8 credit hours
6. Required Courses :

Course Code	Course	Credits	Hours	Remarks
0700	Research Methodology & Thesis Writing	2	2	
	Total Credit Hours	2	2	

7. Prerequisite Courses ( Non-Japanese-major undergraduate students without adequate background in Japanese must take the prerequisite courses listed below ) :

Course	Credits	Hours	Remarks
Japanese language and culture, Japanese business and economics, Japanese tourism-related courses at the third-year level or above.	4	4	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Fundamental courses are not counted toward the total credits required for graduation from the master's program.</li> <li>2. Students who meet any of the following criteria may be exempt from taking fundamental courses:               <ol style="list-style-type: none"> <li>(1) Students of Japanese nationality.</li> <li>(2) Those who have obtained an official degree from a university or higher education institution in Japan, or hold an equivalent academic qualification.</li> <li>(3) Those who have passed the JLPT N1 level or scored 480 or above on the BJT Business Japanese Proficiency Test.</li> <li>(4) Those who have previously studied a Japanese-language double major or minor at their original institution and can provide supporting documentation.</li> </ol> </li> <li>3. Japanese Language and Culture Courses: Approaches to Japanese Contemporary Literature, Appreciation of Japanese Contemporary Literature, Practical Japanese Grammar 1 / 2, Japanese Translation (Chinese to Japanese), Japanese Oral Expression, Appreciation of Contemporary Japanese Literatures, Japan Literature, Japanese Television Dramas and Japan Society, etc.</li> <li>4. Japanese Business and Economics Courses: Introduction to Japanese Journalism, Business Japanese Correspondence, Japanese Applied Industry Practices, Etiquette of Japan Business, Basic / Advanced Chinese-Japanese Interpretation, Practical</li> </ol>

			Japanese for Secretary, Practical Japanese for Negotiation and Communication, Practical Japanese for Economic-Trade, BJT Business Japanese Proficiency Test Enhancement, etc. 5. Japanese Tourism-Related Courses: Japanese Current Affairs, Contemporary Japan Analysis, Modern History of Japan, Tourism Japanese, Japanese Tourguide, Japanese Geography, Japanese History, etc.
Total Credit Hours	4	4	

8. Provisions relating to the Thesis Examination :

1. Based on the Regulations of Thesis Examination for Master and Ph.D. Degree of PCCU.

2. Other Regulations:

- (1) Graduate students in this department must pass the mid-term presentation review before they are eligible to apply for the degree thesis defense starting from that semester.
- (2) Participation in at least two cultural exchange activities between Taiwan and Japan or academic seminars is required.

9. Remarks : None.



# 中國文化大學碩士班學位審定表

- 一、院系所組：外國語文學院 日本語文學系 碩士班
- 二、授予學位：文學碩士
- 三、適用年度：103 學年度起入學新生適用
- 四、最低畢業學分數：32 學分
- 五、承認他所（含國內、外）學分數：國內 9 學分、國外 8 學分
- 六、必修科目

科目代號	科目名稱	學分數	時數	備註（說明）
0801	英文（一）	0	4	修習本課程及格者得申請認證英檢畢業門檻
	合 計	0	4	

- 七、基礎學科（以同等學力資格或非相關學系畢業之錄取者，入學後須補修底下之基礎學科）

	科目名稱	學分數	時數	備註（說明）
1	日本名著選讀	4	4	1.基礎學科不計入碩士班畢業學分數。 2.具以下資格之一者得免修基礎課程： (1) 日籍生。 (2) 曾獲日本大學以上正式學位或相當學歷者。 (3) 通過 JLPT 日語能力一級檢定合格者。 (4) 曾在原校修習以日文為雙學位或輔系課程，並能提出證明者。 3.左列二科目如遇入學當年度因故未開時，得由系主任指定其他科目替代之。
2	日語語法（二）	4	4	
	合 計	8	8	

- 八、申請學位論文考試規定

- 1.依本校「博碩士班學位論文考試辦法」辦理。
- 2.其他規定：本系碩士生須依序參加本系各項碩士生論文研究發表會（相關實施辦法另訂），並通過本系中間發表之審查後，始可申請當學期起之學位論文考試。

- 九、備註